

"Tempo de sobra" em Inglês é...? (Falando do tempo em Inglês)

(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});



Como dizer tempo de sobra em Inglês?

“Passo a maior parte do meu tempo...” em Inglês é....?

Como em qualquer língua, sempre existirão frases que ocorrem com mais frequência, mesmo co-existindo outras que também possuem a mesma idéia embutida.

Um exemplo disto é *“I don't have much time.....”*

Além de ser muito útil, asseguro-lhes de que em uma conversa é recorrente a necessidade de usá-la.

Existem outras frases que também considero super importantes para a boa comunicação e melhor desenvoltura quando falamos Inglês.

Vejamos alguns exemplos:

1. [don't] have much time [...]

Pode ser associada a frases como “não tenho muito tempo para” ou até mesmo “não tenho tempo para”.

Ex: For busy people who don't have much time to study, traditional English lessons can be boring.

Para pessoas ocupadas que não possuem muito tempo, lições tradicionais de Inglês podem ser bem chatinhas.

2. a few minutes day

“Alguns minutinhos do seu dia”

Ex: You just need a few minutes day to study English.

Você só precisa de alguns minutinhos do seu dia para estudar Inglês.

3. loads of time / plenty of time / lots of time

“Tempo de sobra” seria uma expressão equivalente.

Ex: I have loads of time to play soccer today.

Tenho tempo de sobra para bater uma bolinha hoje.

4. I Spend most of time [...]

“Passo a maior parte do meu tempo”..

Ex: I spend most of time working in an office.

`(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});`

Passo a maior parte do meu tempo trabalhando em um escritório.

Ex: I spend most of my free time playing video-games.

Passo a maior parte do meu horário livre jogando video-games.

5. Waste someone's time / waste of time

“Perder seu tempo”, “Perda de tempo”

Ex: Don't waste your time on trying to convince me.

Não perca seu tempo tentando me convencer.

Ex: The whole presentation is a waste of time.

Toda a apresentação é uma perda de tempo.

6. run out of time

“Faltar tempo”

Ex: I didn't get the project finished as I would have liked. I ran out of time.

Não consegui terminar o projeto a tempo da forma que gostaria. Meu tempo acabou.

7. spare time

A palavra spare tem o sentido de “poupar” mas a expressão idiomática contém o sentido de “pegar o tempo de alguém emprestado”

Ex: Can you spare me a few minutes?

Posso pegar alguns minutinhos do seu tempo [emprestado]?

8. afford to spend time

Com o sentido de “disponibilizar / usar o tempo para algo”

Ex: We can't afford to spend any more time on this.

Não podemos gastar nem mais um minuto nisto.

9. To be short of time

“Estar com o tempo escasso”

Ex: We are short of time. We have to go now.

Nosso tempo está curto. Temos que ir agora.

10. save time

Poupar tempo.

Ex: I've already taken the garbage out to save time today.

Já coloquei o lixo para fora e assim poupar tempo hoje.

Take care!

```
(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});
```